



Termine di referendum: 8 ottobre 2020

Legge federale sul controllo dei beni utilizzabili a fini civili e militari, dei beni militari speciali e dei beni strategici (Legge sul controllo dei beni a duplice impiego, LBDI)

Modifica del 19 giugno 2020

*L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,
visto il messaggio del Consiglio federale del 27 giugno 2018¹,
decreta:*

I

La legge del 13 dicembre 1996² sul controllo dei beni a duplice impiego è modificata come segue:

Art. 6 cpv. 3

³ Il Consiglio federale disciplina il rifiuto dell'autorizzazione di esportazione o di mediazione dei beni a duplice impiego di cui all'articolo 2 capoverso 2 che possono essere utilizzati per la sorveglianza di Internet e delle comunicazioni mobili.

¹ FF 2018 3877

² RS 946.202

II

¹ La presente legge sottostà a referendum facoltativo.

² Il Consiglio federale ne determina l'entrata in vigore.

Consiglio nazionale, 19 giugno 2020

La presidente: Isabelle Moret

Il segretario: Pierre-Hervé Freléchoz

Consiglio degli Stati, 19 giugno 2020

Il presidente: Hans Stöckli

La segretaria: Martina Buol

Data della pubblicazione: 30 giugno 2020³

Termine di referendum: 8 ottobre 2020

³ FF 2020 5099